

John Kani, ucale e-Snake Pit
wagcina ngekuba yiNkhosi
Ndivhuho Mutsila
Vusi Malindi



Lencwadzi yetindzaba imayelana naBonisile John Kani.

Watalwa ngamhlati-1943 eNew Brighton, edolobheni laseGqeberha. Kusukela asemncane, bekatsandza kulingisa kanye netindzaba.

Lomfana waseMphumalanga Kapa wakhula waba ngumlingisi, ngumbhali, kanye nemcondzisi lodvumile emhlabeni!



Gogo waJohn nguye lowametayelanisa nemhlaba
wetindzaba.

Bekamcocela tinganekwane letinyenti futsi
wamfundzisa nendlela yekucamba tindzaba. Njalo
kusihlwa, ngaphambi kwekuyolala, gogo waJohn
bekamcocela tindzaba.

Bekutindzaba letesabisanako letimayelana
nemtsakatsi lonematinyo lomadze kanye netinziph
letindze!

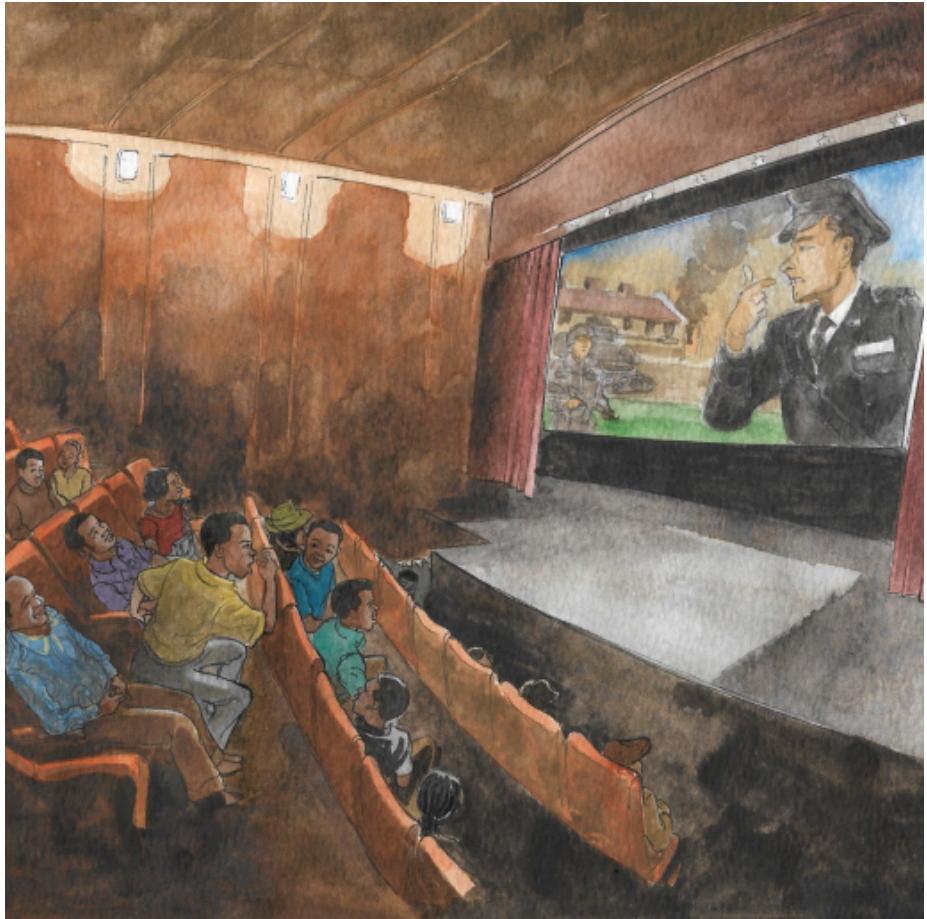


Ngalelinye lilanga, gogo wajohn wamcela kutsi amcocele indzaba.

Wacala ngekutsi, "Kwesukasukela, bekunesalukati lebesihlala njalo sifuna kutsi bantfwana basicocele tindzaba!"

John wakujabulela kucoca tindzaba. Wacala kulingisa imidlalo esikolweni.

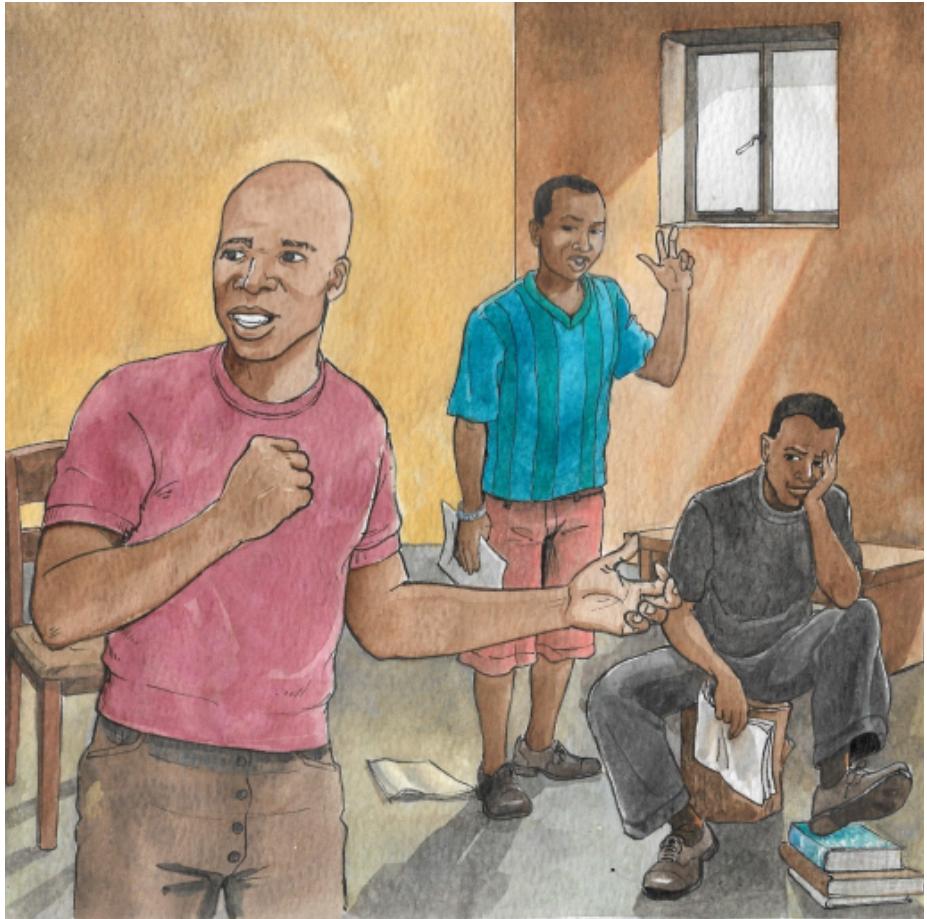
Umdlalo yindzaba ledlalwa balingisi.



Balingisi bangantjintja emavi abo futsi batente bantfu labehlukehlukene. Badlala tonkhe tinhlobo tebalingsisi emdlalweni nakumafilimu.

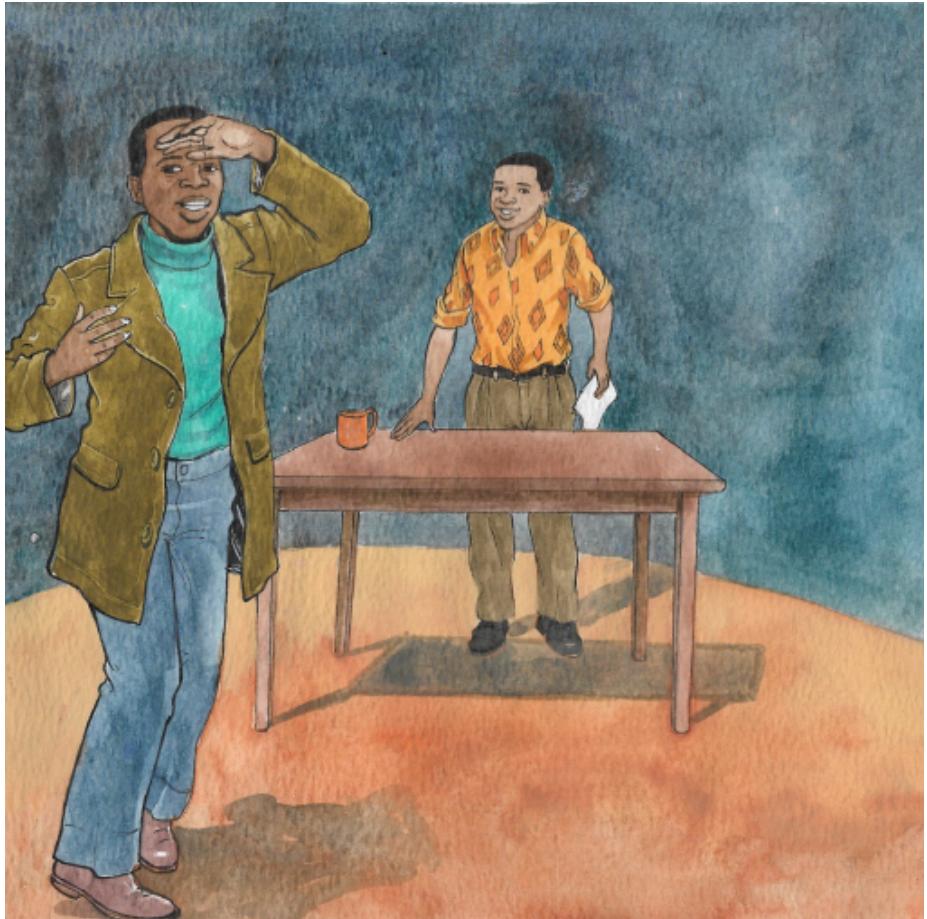
Ngesikhatsi asemncane John, bekabukela emafilimu kanye nebangani bakhe labebangasicondzi kahle siNgisi.

John bekatolikela bangani bakhe tinkhulumiswano tesiNgisi, letidlalwa balingisi labehlukehlukene.



Ngemuva kwekucedza Sikolo Semabanga Laphakeme, John wasebenta efemini. Waphindze wajoyina licembu lebalingisi, lebebbasebenta kuleminye imisebenti. Labanyenti babo bekubalingisi Labamnyama.

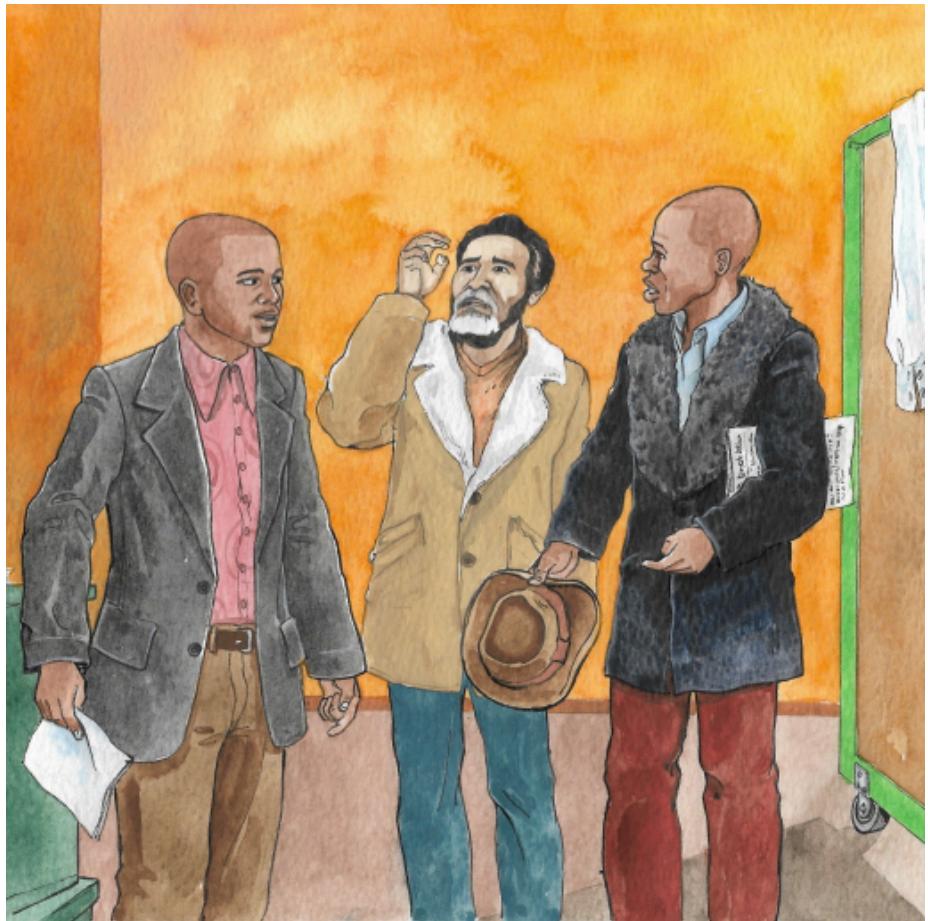
John watsi: "Besingetulu nje kwekuba licembu ledrama. Besingemasotja esiteji. Besisebentisa likhono lekukhuluma ngalokumelene netintfo letimbi."



Ngaleso sikhatsi, John waba ngumngani lomkhulu weplingisi Winston Ntshona. Bacala kwenta imidlalo ndzawonye.

Baba secenjini ledrama lelibitwa ngekutsi yi-*Serpent Player*.

Lelicembu lacala kudlala emgodzini wetinyoka longenalutfo wase-zoo yaseGqeberha. Yingako bebatibita ngekutsi ngema-*Serpent Player*.



Ema-Serpent Player ahlanganiswa ngu-Athol Fugard, lomunye umlingisi kanye nembhali. Athol, John kanye naWinston basebenta ndzawonye kute bente imidlalo lemibili lebalulekile ekucaleni kwema-1970.

Lemidlalo beyimayelana nemiphumela yelubandlululo kubantfu Labamnyama.

Lemidlalo beyibitwa ngekutsi yi-*Sizwe Banzi is Dead* kanye ne-*The Island*.



I-Sizwe Banzi is Dead imayelana nemitsetfo yabomatisi, ngesikhatsi bantfu Labamnyama bekudzingeka baphatse bomatisi lababitwa ngekutsi bodomupasi. Sizwe Banzi bekangakwati kusebenta ngobe bekangenayo imvume kudomupasi wakhe.

I-The Island imayelana nemadvodza lamabili lase-Robben Island, ejele lelidvumile letiboshwa tepolitiki.



Nge-1975 eNew York, John naWinston bawina ema-*Tony Award* nge-*Sizwe Banzi is Dead*' nange-*The Island*.

I-Tony Award ngumklomelo lobalulekile emaveni emhlaba wekuhlonipha kudlala enkhundleni yemidlalo yasesiteji. (Imidlalo idlalwa enkhundeni yemidlalo yasesiteji).

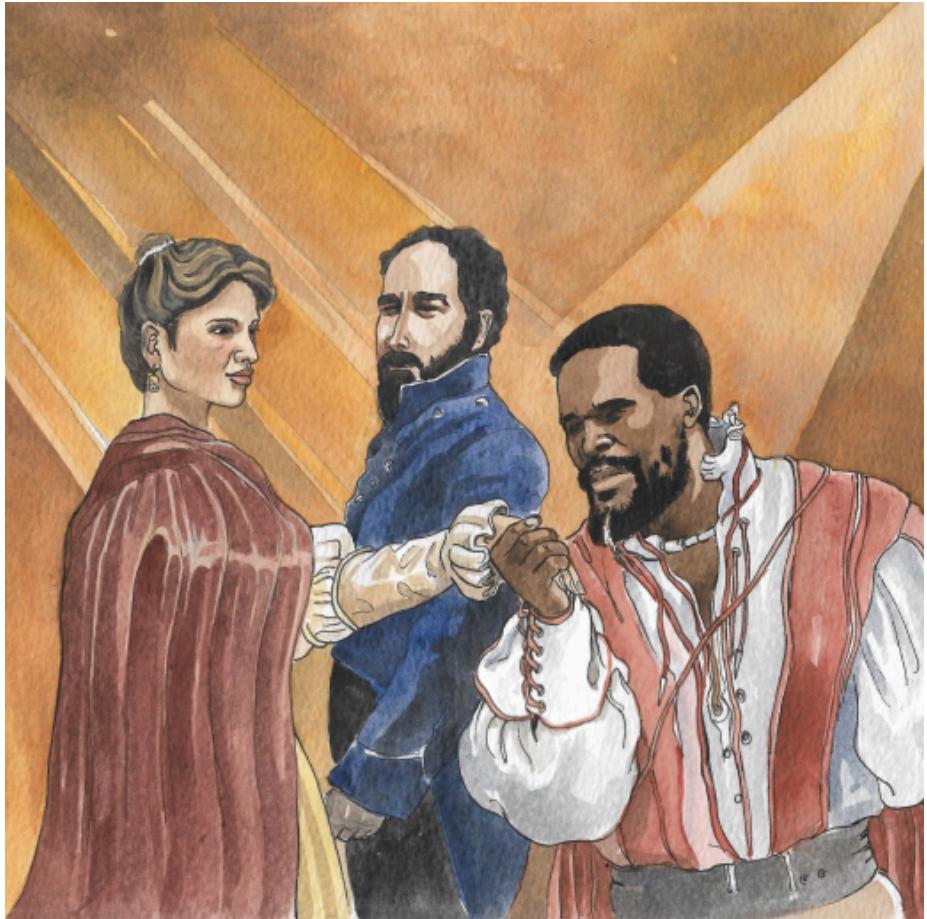
John wacala kusebenta nemcondzisi wenkhundla yemidlalo yasesiteji lobitwa ngekutsiwa nguBarney Simon.



John naBarney becalisa i-Market Theatre Laboratory, leyinceny ye-Market Theatre yaseJozi.

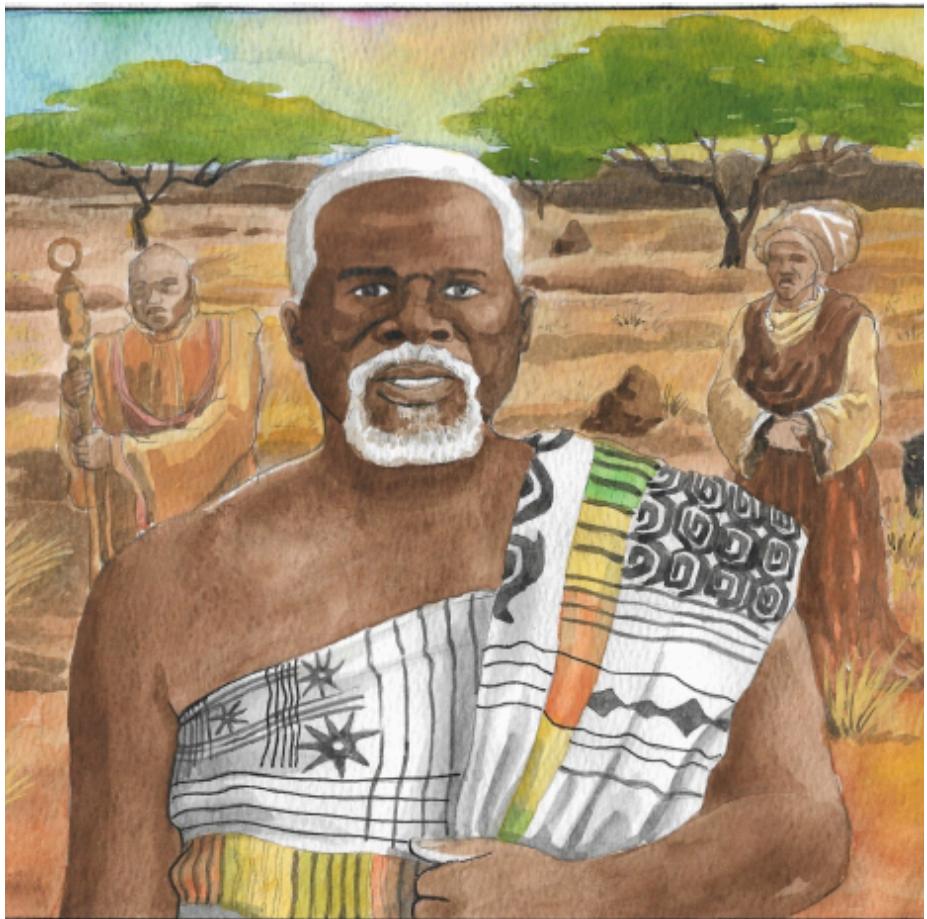
Le-laboratory icecesha bantfu labafuna kusebenta enkhundleni yemidlalo yasesiteji, ikakhulukati ngekulingisa.

Nge-2014, i-Market Theatre yantjintja ligama lenkhundla yayo lenkhulu lase liba yi-John Kani Theatre, ngenhloso yekumhlonipha.



Nge-2002, John watibhalela umdlalo wakhe wekucala. Bewubitwa ngekutsi *Nothing but the Truth* futsi ususelwa kulokwenteka eNingizimu Afrika ngemuva kwelubandlululo.

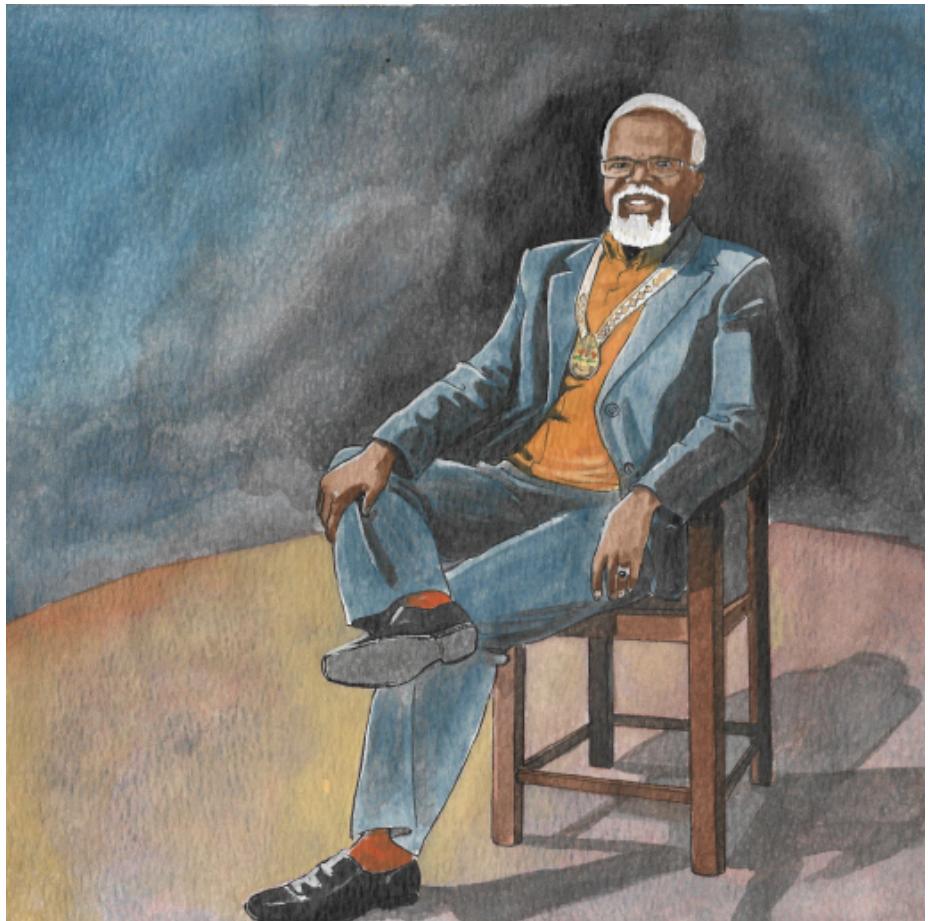
Eminyakeni leyengcile, bekadlala tinhlobo letinyenti temidlalo, kuhlanganise nalotsi *Othello* wa William Shakespeare, kanye nalotsi *Miss Julie* wa-August Strindberg.



John waphindze wadlala eluchungechungeni
lwemidlalo yamabonakudze kanye nakumafilimu.

Nge-2016, wadlala ku-*King T'Chaka of Wakanda*
efilimini lelitsi *Captain America: Civil War*.

Eminyakeni lemibili kamuva, wacala kudlala ku-*King of Wakanda* efilimini lelitsi *Black Panther*. John
wasebentisa siXhosa njengelulwimi lwaseWakanda!



Nge-2005, John waklonyeliswa nge-*The Order of Ikhambanga* nguHulumende waseNingizimu Afrika.

Lomklomelo uhlonipha imphumelelo emisebentini yekucamba, kungaba senkhundleni yemidlalo yasesiteji, imibhalo, umculo, noma buntsatseli.

Lamuhla, John usabhalo, usalingisa, futsi usavelele etinkhundleni temdlalo wasesiteji.

—Naku lokushiwo nguJohn Kani mayelana
nemphumelelo yakhe:

1. “Inkhundla yemidlalo yasesiteji, kubhala
kanye nekndlala kungente ngaveta
lokwenteka ngekhatsi kimi, ekujuleni
kwemphefumulo wami.”
2. Ucabanga kutsi usho kutsini ngaloku?
Coca nalabanye ngaloku.

—Imibuto

1. Ngubani lowakhutsata John Kani kutsi acoce tindzaba? Kungani usho kanjalo?
2. Chaza kutsi labantfu laba yini labayentako enkhundleni yemdlalo wasesiteji: umlingisi, umbhali, umcondzisi.
3. Lasuselwa kuphi ligama lelicembu ledrama lelibitwa ngekutsiwa yi-*The Serpent Players*?
4. Tfola kutsi likhona yini licembu lasenkhundleni yemidlalo yasesiteji emmangweni wakini.
5. Balingisi bemidlalo badvuma njani emsebentini wabo?
6. Uyini umbono wakho ngemsebenti webalingisi bemidlalo newebaculi?
7. John Kani utsi, "Besisebentisa buciko kuze siphikise tento letimbi." Ngukuphi lokubi labakhuluma ngako?
8. Ucabanga kutsi yini leyente bantfu basebentisa buciko kuze bakhulume ngebubi lobusemphakatsini?

Lencwadzi yetindzaba icanjwe futsi yabhalwa
ngeTshivenda, njengencenyē yetintfo
tekufundza teZenex Ulwazi Lwethu nga-2021.



Ulwazi Lwethu is a Zenex Foundation funded and initiated project to develop a series of graded and leisure African language readers and teacher support materials. This project is targeted at teaching and supporting learners in the Foundation Phase to improve their home language reading and understanding. The readers have been originated in nine African languages in collaboration with Molteno Institute for Language and Literacies, Nelson Mandela Institute for Education and Rural Development, Room to Read South Africa, and Saide. All resources are developed as Open Education Resources (OER).



NELSON MANDELA
Institute for
EDUCATION AND
RURAL DEVELOPMENT



basic education
Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

*The Ulwazi Lwethu readers and storybooks have
been quality assured and approved by DBE.*

Your attribution should include the following:

Title: John Kani, ucale e-Snake Pit wagcina ngekuba yiNkhosi

Author/s: Ndivhuho Mutsila

Translator/s: Mduduzi Benjie Shongwe

Illustrator/s: Vusi Malindi

Assurer/s: Simangele Khoza

Language: Siswati



© Zenex Foundation - Saide 2025 (Updated Edition)

CC BY includes the following elements:

BY

